



ПЕРМСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ НАЦИОНАЛЬНЫЙ ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ Факультет современных иностранных языков и литератур Кафедра английского языка и межкультурной коммуникации 614990 г. Пермь, ул. Букирева, 15 Тел. 8 (342) 2396350 e-mail: orgkomitet.obrazovanie.yazyk@yandex.ru

Информационное письмо

УВАЖАЕМЫЕ КОЛЛЕГИ!

Приглашаем Вас принять участие во

Всероссийской научно-практической конференции с международным участием

ОБРАЗОВАНИЕ. ЯЗЫК. МЕЖКУЛЬТУРНАЯ КОММУНИКАЦИЯ 14 июня 2018г.

Для участия в конференции приглашаются ученыеисследователи, специалисты-практики, преподаватели вузов, специалисты образовательных учреждений, магистры, аспиранты, докторанты, соискатели.

Основные направления работы конференции (секции):

- Образование в XXI веке: модели, подходы, парадигмы.
- Современные лингвистические исследования в обучении иностранным языкам.
- Психолингвистические и когнитивные аспекты преподавания иностранного языка.
- Инновационные подходы и технологии обучения иностранным языкам.
- Иностранные языки для специальных целей: актуальность и перспективы.
- Вопросы лингводидактики в аспекте межкультурной коммуникации.

• Художественная литература в обучении иностранным языкам

Для участия в конференции (как в очной, так и в заочной форме) необходимо:

- **до 12 мая 2018 г.** прислать **заявку** (Иванов_Заявка), созданную в редакторе Word-2003 (форму см. ниже) по адресу: orgkomitet.obrazovanie.yazyk@yandex.ru
- до 12 мая прислать статью по адресу (Иванов_Статья): orgkomitet.obrazovanie.yazyk@yandex.ru и оплатить оргвзнос (600 рублей).
- **Копию квитанции об оплате** (Иванов_Чек) высылать на указанный электронный адрес.
- По результатам конференции планируется издание сборника РИНЦ

Расходы, связанные с участием в конференции, проездом и проживанием, несут участники конференции или направляющие их организации

Форма участия	Вид участия	Описание услуг	Размер
			оргвзноса
ОЧНАЯ	Доклад с публикацией	 Публикация статьи Печатный сборник Сертификат участника 	600 руб.
ЗАОЧНАЯ	Публикация статьи	 Публикация статьи Печатный сборник (высылается наложенным платежом) Сертификат участника (по эл.почте) 	600 руб.

Участники конференции получают соответствующие сертификаты Оплата оргвзноса производится банковским переводом на реквизиты ПГНИУ, указанные в Договоре, который будет выслан вместе с Программой конференции после регистрации заявок.

В заявке необходимо указать следующие сведения:

Фамилия, имя,	
отчество	
Учёная степень,	
учёное звание	
ВУЗ, должность	
Секция	
Тема доклада	
Форма участия	
Почтовый адрес	
Электронный	
адрес	
Укажите	
необходимые	
технические	
средства	

Адрес оргкомитета:

Кафедра английского языка и межкультурной коммуникации ПГУ, каб. 123, корпус 5, ул. Букирева, 15, г. Пермь, Россия, 614990.

Контактные телефоны:

• по вопросам оформления и публикации статьи - **8 (342) 2396 350** (кафедра английского языка и межкультурной коммуникации); **8 912 580 67 36**

(Дарья Владимировна Василенко)

E-mail: orgkomitet.obrazovanie.yazyk@yandex.ru

Требования к оформлению статьи:

Peдактор: WinWord 2003.

Шрифт – Times New Roman, *поля* – все 2 см., *интервал* – одинарный.

Объем статьи: 5 страниц, формат А4.

Структура статьи:

- 1. УДК: кегль 10, шрифт полужирный.
- **2. Заголовок статьи**: оформляется прописными буквами по центру, шрифт полужирный, кегль 10, запрещение переносов.
- **3. Информация об авторе**: форматирование по левому краю, кегль 9 (**кроме ФИО**), запрещение переносов.
 - **ФИО** (полностью) на русском языке (кегль 12, шрифт полужирный),
 - степень и должность,
 - название ВУЗа (указывается в соответствии с Уставом ВУЗа, например: Пермский государственный национальный исследовательский университет; также необходимо указать имеющееся в названии подчинение, например: РАН, РАМН и др.),
 - полный адрес ВУЗа (с указанием страны и индекса),
 - адрес электронной почты автора статьи.
- **4. Аннотация статьи на русском языке:** 60-100 слов, кегль 12, форматирование по ширине.
- **5. Ключевые слова** (5–7): кегль 12, форматирование по ширине.
- **6. Основной текст** статьи: **кегль 14**, выравнивание по ширине, запрещение переносов, абзацный отступ 1,25. Просим не включать схемы, рисунки и таблицы. Инициалы разделяются знаком неразрывного пробела (сочетание клавиш Shift+Ctrl+Пробел), напр.: Ю. М. Лотман. Цитаты на русском и иностранном языках заключаются в одинаковые кавычки (напр. «смысловая веха», «target»).
- 7. Список литературы (а не сноски!) оформляется в конце статьи по образцу. В тексте в квадратных скобках указывается фамилия автора (или название книги без автора), год издания, номер страницы: [Лотман 2000: 152]. Диапазон страниц обозначается с помощью знака «тире» (С. 26–28). Ссылки на Интернет-ресурсы оформляются согласно ГОСТ Р 7.07-2009.
- 8. Информация об авторе, аннотация и ключевые слова на английском языке.

ГРАФОСЕМАНТИЧЕСКОЕ МОДЕЛИРОВАНИЕ КАК СРЕДСТВО ОПТИМИЗАЦИИ ТРАНСДИСКУРСИВНОЙ КОММУНИКАЦИИ СПЕЦИАЛЬНОГО ЗНАНИЯ

Екатерина Владимировна Исаева

к. филол. н, доцент кафедры английского языка профессиональной коммуникации Пермский государственный национальный исследовательский университет 614990, Россия, г. Пермь, ул. Букирева, 15 ekaterinaisae@gmail.com

Аннотация: В статье освещаются важнейшие результаты, достигнутые в ходе работы над проектом «Тезаурусное моделирование предметной области компьютерной вирусологии с применением нейросетевых технологий для автоматизации разработки онтологий» (РФФИ, проект N 14-06-31143). Целью статьи является описание особенностей трансдискурсивной коммуникации специального знания с применением методики графосемантического моделирования и интеллектуальных систем для упорядочения терминологии компьютерной вирусологии. Исследование выполнено на стыке прикладной лингвистики и ИКТ.

Ключевые слова: трансдискурсивная коммуникация знания, профессиональная коммуникация, графосемантическое моделирование, семограф, терминология компьютерной вирусологии.

В XXI веке в современном информационном обществе, человеку открываются новые возможности передачи и получения информации об окружающем мире. Этот двусторонний процесс коммуникации информации происходит в интердискурсивном пространстве. Участниками такой коммуникации являются носители экспертного знания в определенной предметной области (далее специалисты), и обладатели наивного знания (далее пользователи). Передача информации происходит путем ее перенесения из профессионального дискурса в наивный дискурс. Назовем этот процесс коммуникацией специального знания.

Список литературы

Богатикова Е.П. Бурдина О.Б. Исаева Е.В. Мишланова С.Л. Семантическая трансформация термина в полидискурсивном пространстве // European Social Science Journal 3. M., 2014. C. 199–205.

Белоусов К.И., Баранов Д.А., Ерофеева Е.В., Зелянская Н.Л. Ичкинеева Д.А. Прогнозирование научной области (на материале ведущего тематического журнала) // Научно-техническая информация. Серия 2. Информационные процессы и системы. 2014. № 10. С. 13–25.

Новодранова В.Ф. Типы знания и их репрезентация в языке для специальных целей (LSP) // Когнитивная лингвистика: новые проблемы познания: сб. науч. тр./ под ред. Л.А. Манерко; Институт языкознания РАН; Ряз. гос. ун.-т им. С.А. Есенина. Рязань, 2007. Вып.5. С. 136–140.

Чернявская В.Е. Интерпретация научного текста. СПб.: Наука, 2004. 114 с.

Barsalou L.W. Perceptual symbol systems // Behavioral and Brain Sciences. № 22 (4). 1999. P. 577–660.

Dijk T.A. Van. Discourse and Knowledge / In James Paul Gee – Michael Handford (Eds.), Handbook of Discourse Analysis. London: Routledge, 2012. P. 587–603.

GRAPH SEMANTIC THESAURUS MODELLING AS MEANS OF TRANSDISCURSIVE KNOWLEDGE TRANSFER OPTIMIZATION

Ekaterina V. Isaeva

PhD, Associate Professor of ESP Department Perm State University 15, Bukirev str., Perm, Russia, 614990 ekaaterinaisae@gmail.com

Abstract: The paper presents the main results, obtained in the project «Thesaurus Modelling of Computer Virology with the Application of Neuronet Technologies for the Automation of Ontology Construction». The article is aimed at the description of graph-semantic based modelling with the application of intelligent systems for regulation of computer virology terminology. The research is done at the confluence of applied linguistics and IT.

Keywords: transdiscursive knowledge communication; professional communication; graphsemantic modelling; semograph; computer virology terminology

Адрес оргкомитета:

Кафедра английского языка и межкультурной коммуникации ПГУ, каб. 123, корпус 5, ул. Букирева, 15, г. Пермь, Россия, 614990.

Контактные телефоны:

- по вопросам оформления и публикации статьи **8 (342) 239 6350** (кафедра английского языка и межкультурной коммуникации); **8 912 580 67 36**
 - (Дарья Владимировна Василенко)
- E-mail: orgkomitet.obrazovanie.yazyk@yandex.ru

Просим ознакомить с данным информационным письмом заинтересованных специалистов.

Будем рады творческому сотрудничеству!